บริษัท ภุมรา ทราเวิล จำกัด
PUMMARA TRAVEL CO.,LTD.

123 ซอย สิรินธร 7 ถนน จรัญสนิทวงศ์ แขวง บางบำหรุ เขต บางพลัด กรุงเทพฯ 10700

@pummaratravel | www.pummaratravel.com | pummaratravel@gmail.com

License No. 11/01165 | 02-433-0191-99 | 081-564-5966 | 084-296-4654

CHINA ZHANGJIAJIE ENSHI 5 วัน 4 คืน

ซุปตาร์...จางเจียเจี้ย เอินซือ อลังการแดนมังกร งามราวดุจภาพฝัน

กำหนดการเดินทาง ตุลาคม - ธันวาคม 2569

เดินทาง
ตุลาคม - ธันวาคม 2569

ราคาเริ่มต้น
15,888

อาหารพิเศษ! บุฟเฟ่ต์ปิ้งย่าง

อุทยานซือจื่อกวน

วังโบราณชนเผ่าตู่เจีย

ผิงซานแกรนด์แคนยอน

5 วัน | 4 คืน | vietjetAir.com

ไฮไลท์...สัมผัสเสน่ห์ จางเจียเจี้ย เอินซือ วัฒนธรรมชนเผ่าตู่เจีย เมืองเซียนเอินยามค่ำคืน และล่องเรือชมแสงสีสุดโรแมนติก ตื่นตากับธรรมชาติสุดอลังการ หุบเขาสิงโต แกรนด์แคนยอนผิงซาน สายน้ำสีมรกตและขุนเขาที่งดงามราวภาพวาด

DYGVZ0326 | พักโรงแรม 4 ดาว | บริการอาหาร 12 มื้อ | บินเย็น กลับดึก | น้ำหนักกระเป๋า 20 kg.

China ZHANGJIAJIE

ซุปตาร์...จางเจียเจี้ย เอินซือ อลังการแดนมังกร งามราวดุจภาพฝัน

DYGVZ0326 | 5 วัน 4 คืน

vietjetAir.com

น้ำหนักกระเป๋า 20 kg. ขึ้นเครื่องไม่เกิน 7 kg.

BKK _ _ _ ✈ _ _ _ DYG

เที่ยวบิน	ไฟล์ท	ออก	ถึง
ขาไป	VZ3694	15.55	20.20

DYG _ _ _ ✈ _ _ _ BKK

เที่ยวบิน	ไฟล์ท	ออก	ถึง
ขากลับ	VZ3695	21.20	23.45

วันที่	โปรแกรมการท่องเที่ยว	อาหาร เช้า	อาหาร กลางวัน	อาหาร เย็น	ที่พัก
1	• ท่าอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ • สนามบินจางเจียเจี้ยเหอหัว				VIENNA HOTEL ★★★★ มาตรฐานของจีนหรือเทียบเท่า
2	• เซียนเอิน • สะพานลอยน้ำสือจื่อกวน • ภูเขาชาอู่เจียไถ • เมืองเซียนเอิน • **Option เสริม! นั่งเรือมังกรชมวิวกลางคืนเมืองเซียนเอิน** • เมืองเอินซือ	✓	✓	✓ ปลายาง เมืองเซียนเอิน	SHENGHUA INTERNATIONAL HOTEL ★★★★ มาตรฐานของจีนหรือเทียบเท่า
3	• หุบเขาผิงซานแกรนด์แคนยอน • ถนนคนเดินเมืองลูกสาวเอินซือ	✓	✓	✓	SHENGHUA INTERNATIONAL HOTEL ★★★★ มาตรฐานของจีนหรือเทียบเท่า
4	• จางเจียเจี้ย • ศูนย์นวดฝ่าเท้าและสมุนไพรจีน • วังโบราณชนเผ่าถู่เจีย • **Option เสริม! โชว์จิ้งจอกขาว อลังการระดับ 5 ดาว หรือโชว์** • **ZHANGJIAJIE ROMANCE**	✓	✓	✓	VIENNA HOTEL ★★★★ มาตรฐานของจีนหรือเทียบเท่า
5	• พิพิธภัณฑ์ภาพเขียนหินทรายจวินเซิง • ศูนย์ผลิตภัณฑ์หยก • ศูนย์ผลิตภัณฑ์ยางพารา • เมืองโบราณต้าหยง • **เลือกซื้อ Option เสริม! :** **Option A : สะพานกระจกจางเจียเจี้ย** **Option B : ยอดเขาเทียนเหมินซาน + ระเบียงกระจกหน้าผาลอยฟ้า + บันไดเลื่อนทะลุเขา + ประตูสวรรค์ + ถนน 99 โค้ง** **Option C : อุทยานจางเจียเจี้ย + เขาอวตาร+ขึ้นลิฟท์แก้ว + สะพานหนึ่งในใต้หล้า (Option B และ Option C เลือกอย่างใดอย่างหนึ่ง)** • สนามบินจางเจียเจี้ยเหอหัว • ท่าอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ	✓	✓	✓ บุฟเฟ่ต์ ปิ้งย่าง	

อุทยานซือจื่อกวน

วังโบราณชนเผ่าถู่เจีย

ผิงซานแกรนด์แคนยอน

เมืองเซียนเอิน

*ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการสลับโปรแกรมทัวร์ตามความเหมาะสมขึ้นอยู่กับสถานการณ์หน้างาน โดยคำนึงถึงผลประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ

วันเดินทาง	ราคาผู้ใหญ่ / ราคาเด็ก	ราคาจอยแลนด์	พักเดี่ยว
06 – 10 ตุลาคม 2569	19,888	14,888	5,000
03 – 07 พฤศจิกายน 2569	15,888	10,888	5,000
17 – 21 พฤศจิกายน 2569	16,888	11,888	5,000
15 – 19 ธันวาคม 2569	17,888	12,888	5,000
29 ธันวาคม 2569 – 02 มกราคม 2570	20,888	15,888	5,000

ราคาไม่รวมค่าทิปมัคคุเทศก์ท้องถิ่น คนขับรถท้องถิ่น
ตามธรรมเนียม ท่านละ 2,000 บาท/ท่าน/ทริป (ยกเว้นเด็กต่ำกว่า 2 ขวบ)
สำหรับหัวหน้าทัวร์จากเมืองไทย (ตามความพึงพอใจในการบริการ)
ราคาเด็กอายุต่ำกว่า 2 ปี (INFANT) ราคา 4,000 บาท / ท่าน

สำคัญโปรดอ่าน

1. กรุณาทำการจอง พร้อมชำระเงินมัดจำ ท่านละ 10,000 บาท/ท่าน และชำระส่วนที่เหลือ 30 วัน ก่อนการเดินทาง กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 30 วัน หรือ ราคาทัวร์พิเศษต้องชำระค่าทัวร์เต็มจำนวน 100% เท่านั้น
2. อัตราค่าบริการนี้ จำเป็นต้องมีผู้เดินทาง จำนวน 10 ท่าน ขึ้นไป ในแต่ละคณะ กรณีที่มีผู้เดินทางไม่ถึงตามจำนวนที่กำหนด ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเลื่อนการเดินทาง หรือเปลี่ยนแปลงอัตราค่าบริการ (ปรับราคาเพิ่มขึ้น เพื่อให้คณะได้ออกเดินทาง ตามความต้องการ)
3. ท่านที่ต้องออกบัตรโดยสารภายในประเทศ (ตั๋วเครื่องบิน, รถทัวร์, รถไฟ) กรุณาสอบถามที่เจ้าหน้าที่ทุกครั้งก่อนทำการออกบัตรโดยสาร เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ท หรือ เวลาบิน โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า และการแนะนำจากเจ้าหน้าที่เป็นเพียงการแนะนำเท่านั้น
4. ในกรณีที่ภาครัฐทั้งไทย และประเทศปลายทางมีข้อกำหนดในการกักตัว หรือ การตรวจหาเชื้อโควิด-19 ทุกประเภท ผู้เดินทางต้องรับผิดชอบค่าใช้จ่ายส่วนนี้ด้วยตัวท่านเอง (ไม่รวมอยู่ในรายการทัวร์)
5. เงื่อนไขกรมธรรม์เป็นไปตามเงื่อนไขของบริษัทฯประกันเป็นผู้พิจารณา
6. ของสมนาคุณไม่สามารถเปลี่ยนแปลงเป็นส่วนลดหรือเงินสดได้
7. นโยบายการให้บริการของสายการบินอาจมีการเปลี่ยนแปลง เช่น งดเสิร์ฟอาหารโดยไม่แจ้งล่วงหน้า และ หรือ บริการอื่นๆ

วันแรก ท่าอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ - ท่าอากาศยานจางเจียเจี้ยเหอหัว

13.00 น. พร้อมกัน ณ **ท่าอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ** อาคารผู้โดยสารขาออก ชั้น 4 ประตู 2 เคาน์เตอร์สายการบิน Thai Vietjet Air โดยมีเจ้าหน้าที่บริษัทฯคอยต้อนรับอำนวยความสะดวกด้านเอกสาร

*น้ำหนักกระเป๋าโหลด 20 กก. และกระเป๋าถือขึ้นเครื่อง 7 กก. / ท่าน

*เนื่องจากเป็นเที่ยวบินเช่าเหมาลำที่นั่งอาจจะไม่ติดกันและไม่สามารถเลือกช่วงที่นั่งบนเครื่องบินได้ในคณะซึ่งเป็นไปตามเงื่อนไขสายการบิน

15.55 น. นำท่านเดินทางสู่ **เมืองจางเจียเจี้ย** ประเทศจีน โดยสายการบิน Thai Vietjet Air เที่ยวบินที่ VZ3694 ไม่มีบริการอาหารบนเครื่องบิน

20.20 น. เดินทางถึง **ท่าอากาศยานจางเจียเจี้ยเหอหัว** ประเทศจีน และนำท่านสู่ขั้นตอนการตรวจคนเข้าเมืองและศุลกากร จากนั้นนำท่านเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก VIENNA HOTEL **โรงแรม 4 ดาว หรือระดับเทียบเท่า**

วันที่สอง เซียนเอิน - สะพานลอยน้ำสือจื่อกวน - ภูเขาชาอู่เจียไถ - เมืองเซียนเอิน - *Option เสริม! นั่งเรือมังกรชมวิวกลางคืนเมืองเซียนเอิน* - เมืองเอินซือ

เช้า **บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม**

นำท่านเดินทางสู่ **เมืองเซียนเอิน** ใช้เวลาเดินทางประมาณ 4 ชั่วโมง

เที่ยง **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร**

จากนั้นนำท่านไป **อุทยานซือจื่อกวน (หุบเขาสิงโต)** ตั้งอยู่ในเมืองเอินซือ มณฑลหูเป่ย เป็นที่ตั้งของแลนด์มาร์คสุดมหัศจรรย์อย่าง "สะพานลอยน้ำไม้กระดาน" ที่ทอดยาวกว่า 500 เมตร เลียบไปตามความโค้งมนของลำธารสีมรกตท่ามกลางหุบเขา ความพิเศษของที่นี่คือความรู้สึกผ่อนคลายขณะเดินหรือนั่งรถผ่านสะพานที่ดูเหมือนลอยอยู่เหนือน้ำอย่างอิสระ พร้อมสัมผัสอากาศบริสุทธิ์และทัศนียภาพของหน้าผาสูงชันสองข้างทางที่สวยงามราวกับภาพวาด รวมรถอุทยาน

*กรณีที่หุบเขาสิงโตไม่เปิดให้บริการ เนื่องด้วยเหตุผลเรื่องน้ำท่วม หรือเหตุผลอื่นที่ไม่สามารถเปิดให้บริการได้ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ ปรับโปรแกรมโดยข้ามไปโปรแกรมถัดไป ทั้งนี้จะเป็นไปตามดุลยพินิจของไกด์ท้องถิ่น และทางบริษัทขออนุญาตไม่รับผิดชอบทุกกรณี *

จากนั้นนำท่านเที่ยวชม **ภูเขาไร่ชาอู่เจียไถ** เป็นไร่ชาขนาดใหญ่ที่มีพื้นที่กว้างใหญ่ครอบคุมภูเขาหลายลูก ในอดีตที่นี่เป็นแหล่งผลิต ใบชาก้งฉา ใบชาชื่อดังที่นำส่งถวายให้แก่ฮ่องเต้และพระบรมวงศานุวงศ์ในสมัยราชวงศ์ชิงเป็นเวลาหลายร้อยปี นำท่านเดินชมและเก็บภาพแปลงชาตามแนวเขาที่สวยงาม

ค่ำ **รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร พิเศษ! เมนู ปลาย่างเมืองเซียนเอิน**

นำเดินทางสู่ **เมืองโบราณเซียนเอิน** ชมความงามตระการตาของแสงสียามค่ำคืนของเมืองโบราณแห่งนี้ที่มีแม่น้ำกงสุ่ยไหลผ่านใจกลางเมือง ถ่ายรูปกับสะพานโบราณที่เปิดไฟประดับสวยงามในตอนกลางคืน เพลิดเพลินไปกับน้ำพุดนตรีริมสะพานเหวินหลาน และลิ้มลองเมนูปลาย่างสดๆ แสนอร่อยที่มีขายอยู่มากมาย

Option เสริม! **ล่องเรือมังกรสุดอลังการ** ชมบรรยากาศยามค่ำคืนและอาคารบ้านเรือนสองฝั่งแม่น้ำ ตัวหัวเรือจะเป็นรูปหัวมังกรต่อกันด้วยแพไม้ไผ่หลายลำ ล่องไปตามแม่น้ำกงสุ่ยตัดผ่านใจกลางเมืองโบราณเซียนเอิน ซึ่งเป็นวิวยามค่ำคืนที่สวยงามไม่แพ้บรรดาเมืองโบราณอื่นๆ

ราคาทัวร์นี้ยังไม่รวมค่าบริการ สำหรับท่านที่สนใจ จะมีค่าบริการท่านละ 200 หยวน (ราคาอาจมีการเปลี่ยนแปลง กรุณาตรวจสอบราคาก่อนซื้ออีกครั้ง)

นำท่านเดินทางสู่ **เมืองเอินซือ** ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1 ชั่วโมง

ที่พัก **SHENGHUA INTERNATIONAL HOTEL โรงแรม 4 ดาว หรือระดับเทียบเท่า**

วันที่สาม หุบเขาผิงซานแกรนด์แคนยอน - ถนนคนเดินเมืองลูกสาวเอินซือ

เช้า **บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม**

นำท่านเดินทางสู่ **ผิงซานแกรนด์แคนยอน** (รวมล่องเรือ 1 ขา) สถานที่ท่องเที่ยวระดับ 4A ที่ดึงดูดนักท่องเที่ยวจำนวนมากคือ โกรกธารผิงซาน นำท่านล่องเรืองเรือชมวิว แม่น้ำใสสีเขียวมรกตจนสามารถเห็นถึงใต้ท้องแม่น้ำ ให้ท่านชื่นชมชมธรรมชาติอันสวยงามสองข้างทางท่ามกลางความสงบจากช่องเขา

เที่ยง **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร**

นำท่านไป **ถนนคนเดินเมืองลูกสาวเอินซือ** เมืองวัฒนธรรมของชนเผ่าถู่เจีย ซึ่งได้รับฉายาว่า "เมืองแห่งหญิงสาวอันดับหนึ่งของแผ่นดิน" ภายในเต็มไปด้วยร้านค้า อาหารพื้นเมือง ของฝาก และการแสดงพื้นบ้าน

ค่ำ **รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร**

ที่พัก SHENGHUA INTERNATIONAL HOTEL โรงแรม 4 ดาว หรือระดับเทียบเท่า

วันที่สี่ **จางเจียเจี้ย - ศูนย์นวดฝ่าเท้าและสมุนไพรจีน – วังโบราณชนเผ่าถู่เจีย - *Option เสริม! โชว์จิ้งจอกขาวอลังการระดับ 5 ดาว หรือโชว์ ZHANGJIAJIE ROMANCE***

เช้า **บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม**

นำท่านเดินทางสู่ **เมืองจางเจียเจี้ย** ใช้เวลาเดินทางประมาณ 4 ชั่วโมง

เที่ยง **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร**

จากนั้นนำท่านสู่ **ศูนย์นวดฝ่าเท้าและสมุนไพรจีน** ชมการสาธิตการนวดเท้า และแช่ท้าด้วยยาสมุนไพรจีนโบราณ ช่วยปรับสมดุลให้การไหลเวียนของโลหิตด้วยวิธีธรรมชาติ

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **วังโบราณชนเผ่าถู่เจีย** ในเมืองจางเจียเจี้ย เป็นสถานที่ที่สะท้อนประวัติศาสตร์และวิถีชีวิตของชนเผ่าถู่เจียได้อย่างน่าสนใจ โดดเด่นด้วยกลุ่มอาคารไม้แบบดั้งเดิมที่สร้างลดหลั่นไปตามเนินเขา ทั้งเรือนยกพื้น ระเบียงไม้ และหลังคาทรงจีนที่ประดับอย่างงดงาม ภายในมีทั้งวังของผู้นำท้องถิ่น อาคารประกอบพิธี และพื้นที่จัดแสดงวัฒนธรรม รวมถึง **"จิ่วฉงเทียน"** อาคารไม้สูง 48 เมตร 9 ชั้น 12 ระดับ ซึ่งใช้โครงสร้างไม้แบบดั้งเดิมโดยไม่พึ่งตะปู สะท้อนภูมิปัญญาการก่อสร้างอันเป็นเอกลักษณ์ของชาวถู่เจีย ที่นี่จึงเปรียบเสมือนการพาย้อนเวลากลับไปสัมผัสเรื่องราวของชนเผ่าถู่เจีย ทั้งด้านประวัติศาสตร์ สถาปัตยกรรม และวัฒนธรรมพื้นเมืองอย่างใกล้ชิด

Option เสริม! **โชว์จิ้งจอกขาว** การแสดงนางจิ้งจอกขาว เป็นเรื่องราวความรักของนาง จิ้งจอกขาวที่แปลงร่างเป็นมนุษย์และตกหลุมรักกับชายตัดฟืน จัดขึ้นภายในอุทยานจางเจียเจี้ย การแสดงนางจิ้งจอกขาวนี้เป็นการแสดงที่จัดขึ้นกลางแจ้งโดยใช้ทิวเขาธรรมชาติเป็นฉากหลังในการแสดง

ในกรณีที่โชว์จิ้งจอกขาวไม่เปิดการแสดง ซึ่งในทุกๆปีจะมีการปิดปรับปรุงช่วงปลายเดือนพฤศจิกายน-ต้นเดือนเมษายน ทางบริษัทขออนุญาตปรับการเสนอ Option เป็น โชว์ Zhangjiajie Romance

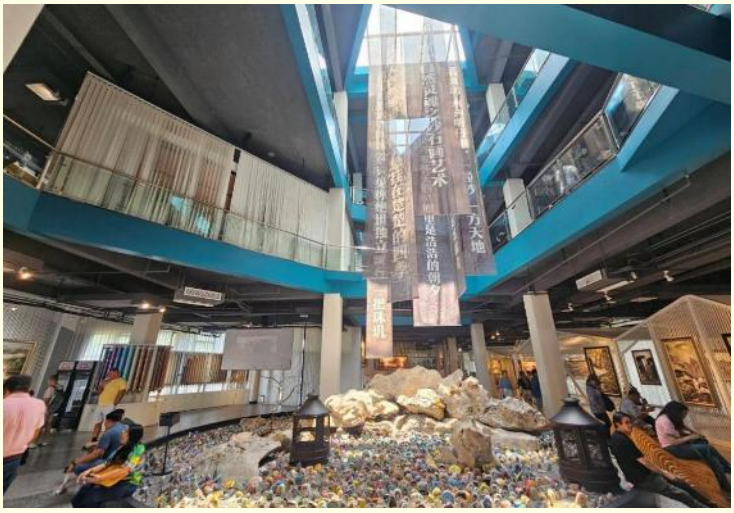
ราคาทัวร์นี้ยังไม่รวมค่าบริการ สำหรับท่านที่สนใจ จะมีค่าบริการท่านละ 400 หยวน (ราคานี้สำหรับ 10 ท่านขึ้นไป หากผู้ซื้อ Option ไม่ถึง 10 ท่าน ราคาจะมีการเปลี่ยนแปลง หรืออาจมีการนำเสนอทางเลือก Option อื่นๆเพิ่มเติม ทั้งนี้จะเป็นไปตามดุลยพินิจของไกด์ท้องถิ่น)

ค่ำ **รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร**

ที่พัก **VIENNA HOTEL โรงแรม 4 ดาว หรือระดับเทียบเท่า**

วันที่ห้า พิพิธภัณฑ์ภาพเขียนหินทรายจวินเชิง - ศูนย์ผลิตภัณฑ์หยก - ศูนย์ผลิตภัณฑ์ยางพารา – เมืองโบราณต้าหยง - *Option เสริม! สะพานกระจกจางเจียเจี้ย* – *Option เสริม! ยอดเขาเทียนเหมินซาน+ระเบียงกระจกหน้าผาลอยฟ้า+บันไดเลื่อนทะลุเขา+ประตูสวรรค์+ถนน 99 โค้ง* หรือ *Option เสริม! อุทยานจางเจียเจี้ย+เขาอวตาร+ขึ้นลิฟท์แก้ว+สะพานหนึ่งในใต้หล้า* (เลือกอย่างใดอย่างหนึ่ง) – ท่าอากาศยานจางเจียเจี้ยเหอหัว - ท่าอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ

เช้า **บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม**



จากนั้นนำท่านชม **พิพิธภัณฑ์ภาพเขียนหินทรายจวินเชิง** สถานที่จัดแสดงผลงานทางศิลปะท้องถิ่นยอดเยี่ยม ที่สร้างชื่อเสียงให้เมืองจางเจียเจี้ย

นำท่านไป **ศูนย์ผลิตภัณฑ์หยก** เครื่องประดับที่นิยมกันอย่างแพร่หลายตามความเชื่อของคนชาวจีน โดยเฉพาะความเชื่อเกี่ยวกับการใส่หยกเป็นเครื่องประดับจะช่วยเสริมให้มีอำนาจ และ**ศูนย์ผลิตภัณฑ์ยางพารา**

เที่ยง **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร**

จากนั้นนำท่านไป **เมืองโบราณต้าหยง** แหล่งท่องเที่ยวทางประวัติศาสตร์ที่สะท้อนเสน่ห์ของเมืองเก่าในจางเจียเจี้ย มณฑลหูหนาน โดดเด่นด้วยอาคารสถาปัตยกรรมจีนโบราณ ถนนคนเดิน ร้านค้า และบรรยากาศที่ผสมผสานเรื่องราวทางวัฒนธรรมเข้ากับความคึกคักของเมืองสมัยใหม่ ให้ท่านเดินชมเมือง ถ่ายภาพ ชิมอาหารท้องถิ่น และสัมผัสกลิ่นอายวัฒนธรรมจีนแบบดั้งเดิมได้อย่างเพลิดเพลิน

Option เสริม! **สะพานกระจกจางเจียเจี้ย** ที่ถูกสร้างคร่อมหุบเขาที่สูงที่สุดใน โลก สะพานกระจกจางเจี่ยเจี้ย ในเขตอุทยานแกรนด์แคนย้อน ท้าทายท่านด้วยการเดินผ่านสะพานพื้นกระจกใสที่มีความสูงจากพื้น 980 ฟุต โดยมีความยาวของสะพาน 400 เมตร สามารถรองรับนักท่องเที่ยวได้คราวละ 800 คน พร้อมกัน สะพานนี้เป็นอีกหนึ่งไฮไลท์สำหรับผู้มาเยือนจางเจียเจี้ย

ราคาทัวร์นี้ยังไม่รวมค่าบริการ สำหรับท่านที่สนใจ จะมีค่าบริการท่านละ 400 หยวน (ราคานี้สำหรับ 10 ท่านขึ้นไป หากผู้ซื้อ Option ไม่ถึง 10 ท่าน ราคาจะมีการเปลี่ยนแปลง หรืออาจมีการนำเสนอทางเลือก Option อื่นๆเพิ่มเติม ทั้งนี้จะเป็นไปตามดุลยพินิจของไกด์ท้องถิ่น)

Option เสริม! **ยอดเขาเทียนเหมินซาน** ขึ้นกระเช้าที่ยาวที่สุดในโลก (กระเช้ามีความยาวถึง 7.5กิโลเมตร) อยู่สูงเหนือระดับน้ำทะเล 1,518 เมตร สามารถมองเห็นประตูสวรรค์ซึ่งเป็น โพรงหินขนาดใหญ่บนยอดเขา มองเห็นความคดเคี้ยวของ เส้นทาง 99 โค้ง และภูเขาสูงใหญ่มากมายที่ตั้งตระหง่านเสียดฟ้า

และให้ท่านได้สัมผัสประสบการณ์การเดินบนพื้นกระจกใสของ **ระเบียงกระจกใสเลียบหน้าผา** และนำท่านสู่ **โพรงประตูสวรรค์** โดยบันไดเลื่อนที่สร้างขึ้นโดยการเจาะทะลุภูเขามีความสูงถึง 7 ขั้น เป็นสิ่งอำนวยความสะดวกใหม่ล่าสุดของ เขาเทียนเหมินซึ่งหาดูได้ยากตามแหล่งท่องเที่ยวต่างๆทั่วโลก บริเวณนี้ ท่านจะได้ถ่ายภาพ ประตูสวรรค์ อย่างใกล้ชิด

ราคาทัวร์นี้ยังไม่รวมค่าบริการ สำหรับท่านที่สนใจ จะมีค่าบริการท่านละ 600 หยวน (ราคานี้สำหรับ 10 ท่านขึ้นไป หากผู้ซื้อ Option ไม่ถึง 10 ท่าน ราคาจะมีการเปลี่ยนแปลง หรืออาจมีการนำเสนอทางเลือก Option อื่นๆเพิ่มเติม ทั้งนี้จะเป็นไปตามดุลยพินิจของไกด์ท้องถิ่น)

ZHANGJIAJIE MAP
เส้นทางท่องเที่ยวภูเขาเทียนเหมินซาน
ช่วงประมาณต้นเดือน พ.ย. - ต้นเดือน ธ.ค. ของทุกปี
อุทยานอาจมีการปิดให้บริการบันไดเลื่อนทะลุเขา
เพื่อตรวจเช็คสภาพ ปรับปรุง และซ่อมบำรุงประจำปี
จุดชมวิวบนเขา
สถานีกระเช้าบน
บันไดเลื่อนขึ้นภูเขา
บันได 99 ขั้น
P ลานจอดรถ
สถานีกระเช้ากลาง
เส้นทาง 99 โค้ง
โรงละครกลางแจ้ง
สถานีกระเช้าล่าง

Option เสริม! **อุทยานจางเจียเจี้ย** เปลี่ยนนั่งรถอุทยานนำท่านสู่ **เขาอวตาร** โดย ลิฟท์แก้วไป่หลง เป็นลิฟท์แก้วแห่งแรกของเอเชียที่สร้างขึ้นเทียบหน้าผาสูงชัน มีความสูง 326 เมตร ท่านจะได้ตื่นตาตื่นใจกับยอดเขาฮาลีลูย่า มีความสูงถึง 1,250 เมตร ชมทิวทัศน์อันสวยงามที่สุดแสนประทับใจ ของจางเจี่ยเจี้ยทั้งด้านทิศตะวันออก ทิศใต้และทิศตะวันตกของเขาเทียนจื่อซานนั้นเต็มไปด้วยผาสูงชัน เหวลึก และป่าหินหินยักษ์ในรูปลักษณะต่างๆ ยืนตระหง่านค้ำฟ้า

จากนั้นนำชม **เทียนเสี้ยตี้อี้เฉียว สะพานหนึ่งในใต้หล้า** ในจางเจี่ยเจี้ยที่มีทัศนียภาพสวยงาม รายล้อมด้วยหมู่ขุนเขาซึ่งภาพยนตร์ฮอลลีวู้ดชื่อดังเรื่อง " อวตาร " ได้นำวิวบางส่วนของขุนเขามาเป็นฉากในการถ่ายทำภาพยนตร์เรื่องดังกล่าว ท่านจะได้เพลิดเพลินกับทิวทัศน์อันสวยงามที่แสนประทับใจ

ราคาทัวร์นี้ยังไม่รวมค่าบริการ สำหรับท่านที่สนใจ จะมีค่าบริการท่านละ 680 หยวน (ราคานี้สำหรับ 10 ท่านขึ้นไป หากผู้ซื้อ Option ไม่ถึง 10 ท่าน ราคาจะมีการเปลี่ยนแปลง หรืออาจมีการนำเสนอทางเลือก Option อื่นๆเพิ่มเติม ทั้งนี้จะเป็นไปตามดุลยพินิจของไกด์ท้องถิ่น)

****Option เสริม! ยอดเขาเทียนเหมินซาน และ Option เสริม! อุทยานจางเจียเจี้ย เลือกซื้ออย่างใดอย่างหนึ่ง****

ค่ำ **รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร พิเศษ! เมนู บุฟเฟ่ต์บาร์บีคิวปิ้งย่าง**

สมควรแก่เวลานัดหมาย พาทุกท่านเดินทางสู่ **ท่าอากาศยานจางเจียเจี้ยเหอหัว** เพื่อเดินทางกลับประเทศไทย

21.20 น. นำท่านเดินทางสู่ **ประเทศไทย** โดยสายการบิน Thai Vietjet Air เที่ยวบินที่ VZ3695 ไม่มีบริการอาหารบนเครื่องบิน

23.45 น. เดินทางถึง **ท่าอากาศยานนานาชาติสุวรรณภูมิ** ประเทศไทย โดยสวัสดิภาพ พร้อมความประทับใจ

++++++++++++++++++++++++++++++++++++

หมายเหตุ

1. เนื่องจากเป็นการจองทัวร์ล่วงหน้า ณ วันเดินทางจริง อาจจะมีเหตุการณ์ที่ทำให้ไฟล์ทบินล่าช้า หรือเปลี่ยนแปลงเวลาบิน หากท่านใดมีไฟล์ทบินภายในประเทศหรือต่างประเทศก่อนหรือหลังจากการเดินทาง โปรดสำรองเวลาในการจองตั๋วเครื่องบินไว้อย่างต่ำ 4 - 5 ชั่วโมง ทั้งนี้เพื่อประโยชน์ของตัวท่านเอง ทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นในส่วนของตั๋วเครื่องบินที่ไม่เกี่ยวข้องกับโปรแกรมทัวร์

2. ตามนโยบายของรัฐบาลร่วมกับการท่องเที่ยวประเทศจีน กำหนดให้มีการประชาสัมพันธ์สินค้าพื้นเมืองให้กับนักท่องเที่ยวทั่วไปได้รู้จักในนามของร้านรัฐบาล ซึ่งจำเป็นต้องบรรจุในโปรแกรมทัวร์ด้วย เนื่องจากมีผลกับราคาทัวร์ จึงเรียนให้กับนักท่องเที่ยวทุกท่านทราบว่าร้านรัฐบาลทุกร้านจำเป็นต้องรบกวนทุกท่านแวะชม การบริโภคขึ้นอยู่กับความพอใจของลูกค้า เป็นหลัก ไม่มีการบังคับใดๆ ทั้งสิ้น

3. ถ้าหากลูกค้าไม่มีความประสงค์จะเข้าร้านของทางรัฐบาลของประเทศจีน หรือหากท่านต้องการแยกตัวออกจากคณะ ณ วันที่มีการลงร้านรัฐบาล ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจากท่านเป็นจำนวนเงิน **400** หยวน/ร้าน/ท่าน/ร้าน

4. สำหรับโปรแกรมท่องเที่ยวที่เป็นออปชั่นเสริม ซึ่งไม่ได้รวมอยู่ในราคาทัวร์ ในกรณีที่ลูกค้าไม่ประสงค์จะซื้อเพิ่ม หรือมีการซื้อและเดินทางด้วยตนเองที่ไม่เกี่ยวกับบริการของทัวร์ หากเกิดอุบัติเหตุ หรือเหตุที่ทำให้มีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติม ทางบริษัทขออนุญาตไม่รับผิดชอบทุกกรณี

บริษัทขอสงวนสิทธิ์ : ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการสลับโปรแกรมทัวร์ตามความเหมาะสม โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า อันเนื่องมาจากเหตุการณ์ต่าง ๆ ที่อาจเกิดขึ้นจากเหตุสุดวิสัย เช่น เหตุการณ์ทางธรรมชาติ การเมือง สภาพการจราจรทั้งทางบกและทางอากาศ สถานะห้องพักของแต่ละโรงแรม รวมไปถึงสภาพอากาศที่ไม่เอื้ออำนวยทั้งนี้ทางเราจะคำนึงถึงความปลอดภัยและผลประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ และการบริการของรถบัสนำเที่ยวตามกฎหมายของประเทศจีนสามารถให้บริการวันละ 10 ชั่วโมง มิอาจเพิ่มเวลาได้โดยมัคคุเทศก์และคนขับจะเป็นผู้บริหารเวลาตามความเหมาะสมทั้งนี้ขึ้นอยู่กับสภาพการจราจรในวันเดินทางนั้น ๆ เป็นหลัก จึงขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยนเวลาท่องเที่ยวตามสถานที่ในโปรแกรมการเดินทาง

✔ อัตราค่าบริการรวม

- ค่าตั๋วเครื่องบินไป-กลับตามรายการที่ระบุ รวมถึงค่าภาษีสนามบิน และค่าภาษีน้ำมัน (รวมน้ำหนักกระเป๋าถือขึ้นเครื่องท่านละ 7 kg และโหลดใต้ท้องเครื่อง ท่านละ 20 kg แชร์น้ำหนักได้)
- ค่ารถโค้ชปรับอากาศ
- โรงแรมที่พักตามที่ระบุ หรือเทียบเท่า (พัก 2-3 ท่าน/ห้อง)
- ค่าธรรมเนียมเข้าชมสถานที่ต่าง ๆ ตามรายการที่ระบุ
- ค่าอาหาร ตามรายการที่ระบุ
- ค่าเบี้ยประกันอุบัติเหตุในการเดินทางท่องเที่ยว วงประกันท่านละ 1,000,000 บาท (เงื่อนไขตามกรรมธรรม์)
- ภาษีมูลค่าเพิ่ม 7 % (เฉพาะค่าบริการ)
- ภาษีหัก ณ ที่จ่าย 3 % (เฉพาะค่าบริการ)

✖ อัตราค่าบริการไม่รวม

- ค่าใช้จ่ายส่วนตัวของผู้เดินทาง อาทิ ค่าทำหนังสือเดินทาง ค่าโทรศัพท์ ค่าอาหาร เครื่องดื่ม ค่าซักรีด ค่ามินิบาร์ในห้องและค่าพาหนะต่าง ๆ ที่มิได้ระบุในรายการ
- ค่าธรรมเนียมวีซ่าเข้า ประเทศจีน สำหรับชาวต่างชาติ ที่ไม่ได้รับการงดเว้นวีซ่าเข้าประเทศจีน
- ค่าธรรมเนียมในกรณีที่กระเป๋าสัมภาระที่มีน้ำหนักเกินกว่าที่สายการบินนั้น ๆ กำหนด หรือสัมภาระใหญ่เกินขนาดมาตรฐาน
- ค่าภาษีน้ำมัน ที่สายการบินเรียกเก็บเพิ่ม ภายหลังจากทางบริษัทฯ ได้ออกตั๋วเครื่องบินไปแล้ว
- ค่าใช้จ่ายอื่นๆ เพิ่มเติมในกรณีที่ท่านติด COVID-19 ระหว่างเดินทาง เช่น ค่าโรงแรม ค่าตรวจต่างๆ ค่าเลื่อนตั๋วเครื่องบิน ฯลฯ
- ค่าทิปมัคคุเทศก์, คนขับรถ, **2,000** บาท/ท่าน/ทริป, ค่าทิปหัวหน้าทัวร์ แล้วแต่ความพึงพอใจของท่าน

เงื่อนไขการจอง และ การชำระเงิน

- ชำระมัดจำท่านละ **10,000** บาท ภายใน 24 ชั่วโมง หลังจากที่ท่านส่งเอกสารการจอง กรณีลูกค้าทำการจองก่อนวันเดินทางภายใน 30 วัน ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเก็บค่าทัวร์เต็มจำนวน
- ส่วนที่เหลือ ชำระก่อนวันเดินทางอย่างน้อย 30 วัน
- หากไม่ชำระมัดจำตามที่กำหนด ขออนุญาตตัดที่นั่งให้ลูกค้าท่านอื่นที่รออยู่
- หากชำระไม่ครบตามจำนวน บริษัทฯถือว่าท่านยกเลิกการเดินทางโดยอัตโนมัติโดยไม่มีเงื่อนไข
- เมื่อท่านชำระเงินไม่ว่าจะทั้งหมดหรือบางส่วน ทางบริษัทฯ ถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขและข้อตกลงต่างๆที่ได้ระบุไว้ทั้งหมดนี้แล้ว
- หากชำระเงินในแต่ละส่วนแล้ว โปรดส่งสำเนาการโอนเงิน มาทางอีเมลล์ของเซลล์ที่ท่านติดต่อ
- ส่งรายชื่อสำรองที่นั่ง ผู้เดินทางต้องส่งสำเนาหนังสือเดินทาง (Passport) หากไม่ส่งสำเนาหนังสือเดินทาง (Passport) มาให้ ทางบริษัทฯขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายอันเกิดจากความผิดพลาดจากการสะกดชื่อ-นามสกุลและอื่นๆ เพื่อใช้ในการจองตั๋วเครื่องบินทั้งสิ้น

กรณีเด็กอายุต่ำกว่า 18 ปีบริบูรณ์ เดินทางพร้อมญาติ

- สำเนาสูติบัตร (ใบเกิด) กรณีเด็กอายุต่ำกว่า 6 ปี ต้องใช้สูติบัตรตัวจริง
- ใบยินยอมออกให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศ ของบิดามารดา ที่ออกให้โดยสำนักงานเขตหรือที่ว่าการอำเภอเท่านั้น

หมายเหตุ : โปรดตรวจสอบ Passport : จะต้องมีอายุคงเหลือ ณ วันเดินทางมากกว่า 6 เดือนขึ้นไป และเหลือหน้ากระดาษอย่างต่ำ 2 หน้าหากไม่มั่นใจโปรดสอบถามเจ้าหน้าที่

เงื่อนไขยกเลิกการจอง

- ยกเลิกก่อนการเดินทาง **ตั้งแต่ 30 วันขึ้นไป** คืนเงินค่าทัวร์โดยหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง **ในกรณีที่วันเดินทางตรงกับวันหยุดนักขัตฤกษ์ ต้องยกเลิกก่อน 45 วัน**
- **ยกเลิกก่อนการเดินทาง 15-29 วัน** คืนเงิน 50% ของค่าทัวร์ หรือหักค่าใช้จ่ายตามจริง เช่น ค่ามัดจำตั๋วเครื่องบิน โรงแรม และค่าใช้จ่ายจำเป็นอื่นๆ
- ยกเลิกก่อนการเดินทาง **น้อยกว่า 15 วัน** ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนเงินค่าทัวร์ที่ชำระแล้วทั้งหมด
- หากมีการยกเลิกการเดินทางโดยไม่ใช่ความผิดของบริษัททัวร์ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบ และ คืนค่าทัวร์ส่วนใดส่วนหนึ่งให้ท่านได้ไม่ว่ากรณีใด ๆ ทั้งสิ้น เช่น สถานทูตปฏิเสธวีซ่า ด่านตรวจคนเข้าเมือง นโยบายห้ามเข้า ออกประเทศฯลฯ
- กรณีต้องการเปลี่ยนแปลงผู้เดินทาง **(เปลี่ยนชื่อ)** จะต้องแจ้งให้ทางบริษัททราบล่วงหน้า อย่างน้อย 21 วัน ก่อนออกเดินทาง กรณีแจ้งหลังจากเจ้าหน้าที่ออกเอกสารเรียบร้อยแล้ว ไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่ง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงทั้งหมด ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับช่วงพีเรียดวันที่เดินทางและกระบวนการของแต่ละคณะ เป็นสำคัญด้วย กรุณาสอบถามกับเจ้าหน้าที่เป็นกรณีพิเศษ
- กรณีต้องการเปลี่ยนแปลงพีเรียดวันเดินทาง **(เลื่อนวันเดินทาง)** ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการหักค่าใช้จ่ายการดำเนินการต่าง ๆที่เกิดขึ้นจริงสำหรับการดำเนินการจองครั้งแรก ตามจำนวนครั้งที่เปลี่ยนแปลง ไม่ว่ากรณีใดๆทั้งสิ้น
- กรณีเจ็บป่วยจนไม่สามารถเดินทางได้ ต้องมีใบรับรองแพทย์จากโรงพยาบาลบริษัทฯ จะทำการเลื่อนการเดินทางของท่านไปยังคณะต่อไป ทั้งนี้ ท่านจะต้องเสียค่าใช้จ่ายที่ไม่สามารถยกเลิก หรือเลื่อนการเดินทางได้ตามความเป็นจริง
- กรณีเจ็บป่วยกะทันหันก่อนล่วงหน้าเพียง 7 วันทำการ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการคืนเงินทุกกรณี

หมายเหตุ : กรุณาอ่านศึกษารายละเอียดทั้งหมดก่อนทำการจอง เพื่อความถูกต้องและความเข้าใจตรงกันระหว่างท่านลูกค้าและบริษัท)

เงื่อนไขฯและรายละเอียดเพิ่มเติม

1. กรณีผู้ร่วมคณะยินดีที่จะเดินทางน้อยกว่า 10 ท่านทางบริษัทสงวนสิทธิ์ ไม่มีหัวหัวหน้าทัวร์ (มีไกด์ท้องถิ่นตลอดการเดินทางที่ประเทศจีน)
2. ขอสงวนสิทธิ์การเก็บค่าน้ำมันและภาษีสนามบินทุกแห่งเพิ่ม หากสายการบินมีการปรับขึ้นก่อนวันเดินทาง
3. บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนเที่ยวบิน โดยมิต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าอันเนื่องจากสาเหตุต่างๆ
4. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดกรณีความล่าช้าจากสายการบิน,การยกเลิกบิน, การประท้วง,การนัดหยุดงาน,การก่อการจลาจล, ภัยธรรมชาติ, การนำสิ่งของผิดกฎหมาย ซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัทฯ
5. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดสิ่งของสูญหายอันเนื่องเกิดจากความประมาทของท่าน, เกิดจากการโจรกรรม และ อุบัติเหตุจากความประมาทของนักท่องเที่ยวเอง
6. เมื่อท่านตกลงชำระเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ทั้งหมดกับทางบริษัทฯ แล้ว ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขข้อตกลงต่างๆ ทั้งหมด
7. รายการนี้เป็นเพียงข้อเสนอที่ต้องได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ อีกครั้งหนึ่ง หลังจากได้สำรองโรงแรมที่พักในต่างประเทศเรียบร้อยแล้ว โดยโรงแรมจัดในระดับใกล้เคียงกัน ซึ่งอาจจะปรับเปลี่ยนตามที่ระบุในโปรแกรม
8. การจัดการเรื่องห้องพัก เป็นสิทธิของโรงแรมในการจัดห้องให้กับกรุ๊ปที่เข้าพักโดยมีห้องพักสำหรับผู้สูบบุหรี่/ปลอดบุหรี่ได้ โดยอาจจะขอเปลี่ยนห้องได้ตามความประสงค์ ของผู้ที่พัก ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับความพร้อมให้บริการของโรงแรม และไม่สามารถรับประกันได้
9. กรณีผู้เดินทางต้องการความช่วยเหลือเป็นพิเศษ อาทิเช่น ใช้วีลแชร์ กรุณาแจ้งบริษัทฯ อย่างน้อย 7 วันก่อนการเดินทาง มิฉะนั้นบริษัทฯไม่สามารถจัดการได้ล่วงหน้าได้
10. มัคคุเทศก์ พนักงานและตัวแทนของผู้จัดไม่มีสิทธิในการให้คำสัญญาใด ๆ ทั้งสิ้นแทนผู้จัด นอกจากมีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของผู้จัดกำกับเท่านั้น

เงื่อนไขฯและรายละเอียดเพิ่มเติม

11. ผู้จัดจะไม่รับผิดชอบและไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายต่างๆ ได้เนื่องจากเป็นการเหมาจ่ายกับตัวแทนต่างๆ ในกรณีที่ผู้เดินทางไม่ผ่านการพิจารณาในการตรวจคนเข้าเมือง-ออกเมือง ไม่ว่าจะเป็นกองตรวจคนเข้าเมืองหรือกรมแรงงานของทุกประเทศในรายการท่องเที่ยว อันเนื่องมาจากการกระทำที่ส่อไปในทางผิดกฎหมาย การหลบหนี เข้าออกเมือง เอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง หรือ การถูกปฏิเสธในกรณีอื่น ๆ
12. กรณีต้องการพักแบบ 3 ท่าน ต่อห้องหรือห้องแบบ 3 เตียง Triple โรงแรมมีห้อง Triple ไม่เพียงพอ ขอสงวนสิทธิในการจัดห้องให้เป็นแบบ แยก 2 ห้อง คือ 1 ห้องพักคู่ และ 1 ห้องพักเดี่ยว โดยต้องมีชำระค่าใช้จ่ายพักเดี่ยวเพิ่มเติม
13. สภาพการจลาจรในช่วงวันเดินทางตรงกับวันหยุดเทศกาลของประเทศจีนหรือวันเสาร์ อาทิตย์ รถอาจจะติด อาจทำให้เวลาในการท่องเที่ยว และช้อปปิ้งแต่ละสถานที่น้อยลง โดยเป็นดุลยพินิจของมัคคุเทศก์ และคนขับรถในการบริหารเวลา ซึ่งอาจจะขอความร่วมมือจากผู้เดินทางในบางครั้งที่ต้องเร่งรีบ เพื่อให้ได้ท่องเที่ยวตามโปรแกรม
14. บริการน้ำดื่ม 1 ขวด/ท่าน/วัน
15. การบริการของรถบัสนำเที่ยวตามกฎหมายของประเทศจีนสามารถให้บริการวันละ 10 ชั่วโมง ในวันนั้นๆมิอาจเพิ่มเวลาได้ โดยมัคคุเทศก์และคนขับจะเป็นผู้บริหารเวลาตามความเหมาะสม ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับสภาพการจราจรในวันเดินทางนั้นๆเป็นหลัก จึงขอสงวนสิทธิ์ในการปรับ เปลี่ยนเวลาท่องเที่ยวตามสถานที่ในโปรแกรมการเดินทาง
16. ในกรณีที่พาสปอร์ตของท่านชำรุด หรือมีตราปั๊มใดๆที่ไม่เกี่ยวข้องกับการเดินทางและสายการบินแจ้งว่าไม่สามารถใช้เดินทางได้ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการคืนเงินไม่ว่ากรณีใดๆ เนื่องจากทางบริษัทได้มีการชำระค่าใช้จ่ายในการเดินทางทั้งหมดไปเรียบร้อยแล้ว
17. ในกรณีที่ลูกค้ามีวีซ่าทำงานที่ประเทศไทยอย่างถูกต้องตามกฎหมาย ท่านจะต้องทำ RE ENTRY VISA ก่อนออกนอกราชอาณาจักรไทยทุกครั้ง